

SACRED HEART CATHOLIC CHURCH



XXIV SUNDAY IN ORDINARY TIME

Year C

September 25, 2022

CLERGY

●Fr. J. Patrick Walker, Pastor ●Fr. Hamilton Suarez ●Fr. Dante Dammay

OUR MISSION:

Centered on the Eucharist, we proclaim Christ through prayer, participation in the sacraments, and service to others.

NUESTRA MISIÓN:

*Centrados en la Eucaristía, Proclamamos a Cristo en la Oración,
en la participación de los sacramentos y
en el servicio a los demás.*

NOSSA MISSÃO:

Centrados na Eucaristia, proclamamos Cristo através da oração,
participação nos sacramentos, e serviço aos outros.

OFFICE HOURS/HORARIO DE OFICINA

Monday-Friday 9:00AM - 5:00PM

CHURCH ADDRESS / DOMICILIO DE LA IGLESIA:
1200 Lyons Ave. Turlock, CA 95380

OFFICE ADDRESS / DOMICILIO DE LA OFICINA:
1301 Cooper Ave. Turlock, CA 95380

Phone: 209-634-8578 Fax: 209-634-7124

WEBSITE: www.shparish.net

E-MAIL: sacredheartturlock@gmail.com

SACRED HEART SCHOOL

Escuela Del Sagrado Corazón
1225 Cooper Ave.

Principal: Mrs. Sara Michelena

Office 209-634-7787 Fax 209-634-0156

www.sacredheartturlock.org

SACRED HEART PRE-SCHOOL

Preescolar Sagrado Corazón

Director: Mrs. Staci Coelho 209-667-5512

FAITH FORMATION / FORMACIÓN DE LA FE

Director: Mrs. Becky Beltran 209-602-5889

Coordinator: Mrs. Carmen Alvarez - *Spanish*
209-634-8432

PARISH ASSESSMENT & RENEWAL

(209) 634-8578

YOUTH MINISTRY

Albert Padilla 209-634-8578

PASTORAL COUNCIL EMAIL:

shpastoralcouncil1301@googlegroups.com

MASS TIMES / HORARIOS DE MISAS / HORÁRIO DAS MISSAS

Inside the Church / Dentro de la Iglesia

Monday– Thursday

Lunes a Jueves

Segunda-feira a Quinta-feira

8:00 AM English

6:00 PM Español

Friday/ Viernes

Sexta-feira

8:00 AM English

3:00 PM Português

6:00 PM Español

Saturday/ Sábado / Sabádo

8:00 AM English

5:00 PM English

6:30 PM Español

Sunday/ Domingo / Domingo

7:00 AM English

7:30 AM Español

8:30 AM Português

10:00 AM English

11:45 AM Español

1:30 PM English

5:00 PM Español

6:30 PM English

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays / *Viernes* / Sexta-feira 7:00-8:00 PM Saturdays / *Sábados* / Sabado 3:00-4:00PM

(Inside the School on Oak St. entrance

Dentro de la Escuela en la entrada de Oak st)

<https://www.facebook.com/SacredHeartTurlock/>

PARISH DIRECTORY

How can we help you? 634-8578
 ¿Cómo le podemos ayudar? 668-8827
 Como o podemos ajudar? 634-8135

OUR STAFF

Director of Operations: Mrs. Edwina Rocha	Ext: 115
rochaemelo28@gmail.com	
Weddings/ Quinceañeras/Liturgy: Mrs. Leticia C. Ocegueda	104
leticia.sacredheart@gmail.com	
Bulletin/ Acct. Receivables: Mrs. Elizabeth Gonzalez	113
elizabeth.sacredheart@gmail.com	
Receptionist/ Records: Mrs. Erma Mendonça	100
erma.sacredheart@gmail.com	
Receptionist/Funerals: Miss Maria Salas	101
mariasalas.sacredheart@gmail.com	
Bookkeeper/Facilities: Miss Patty Evans	112
patty.sacredheart@gmail.com	
PAR Coordinator:	110
sacredheartturlock@gmail.com	
Music Ministry: Mr. Tom Oakley	117
Ministry of the Sick: Mrs. Peggy Jenkin	634-8578
Thrift Shop:	634-8780
(1388 East Ave., Turlock)	
S.H. Library/Gifts: Mrs. Laura Montañez	634-8578
650 N. Rose Ave.	

If you have an emergency after office hours or on the weekends please call 664-6005 for a priest.

Si tiene alguna emergencia después de horas de oficina o en fin de semana favor de llamar al 664-6005 para contactar a un sacerdote.

Se tem uma emergência fora de horas ou no fim de semana, por favor, ligue para 664-6005 para entrar em contato com um padre.

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays/ *Viernes*/ Sexta-feira 7:00-8:00 PM

Saturdays/ *Sábados*/ Sábado-3:00-4:00 PM

BAPTISMS / BAUTISMOS/ BATISMOS

Please bring the baby's birth certificate from the county to the parish office.

Please contact the Parish Office to register for Pre-Baptismal classes.

Favor de llevar el certificado de nacimiento del condado del bebe a la oficina parroquial para el registro. Favor de llamar a la oficina parroquial para registrarse para las clases pre-bautismales.

MARRIAGES/MATRIMONIOS / CASAMENTOS

Please call the parish office a minimum of six months prior to make arrangements.

Favor de llamar por lo menos 6 meses antes para hacer arreglos.

Ligar para o escritório pelo menos seis meses antes do casamento.

FUNERALS / FUNERALES / FUNERAIS

Funeral services are scheduled between mortuaries and the parish.

Los servicios para funerales se hacen directamente entre funeraria e Iglesia.

Os serviços funerários são feitos diretamente entre a casa funerária e a Igreja.

Mass Intentions

FOR THE WEEK



MONDAY/ LUNES SEPTEMBER 26TH

8:00 AM †Joe Costa, †Alfredo Nunes
 †Rudy M. & †Librada Avila

6:00 PM †Basilio Contreras, †Jesus Enrique Astorga
 †Julian Adrian Valdez Mendoza

7:30 PM Novena de Nossa Senhora de Fatima

TUESDAY/MARTES SEPTEMBER 27TH

8:00 AM Spc'l Int. of Marcus Samarripa
 †John & †Rosa Silva, †Joey Manrique

6:00 PM †Juan Cisneros, †Alvino Orozco
 Por las Almas del Purgatorio

7:30 PM Novena de Nossa Senhora de Fatima

WEDNESDAY/MIERCOLES SEPTEMBER 28TH

8:00 AM Spc'l Int. of Filomina Coronado
 †Adelio DeMartini, †Danny Coronado

6:00 PM Int. Espc'l para la familia Garcia Gutierrez
 †Hilario Mendes
 Por todas las Almas del Purgatorio

7:30 PM Novena de Nossa Senhora de Fatima

THURSDAY/JUEVES SEPTEMBER 29TH

8:00 AM Spc'l Int. of Debi Serpa and families
 †Esperança & †Tony Gomes Evangelho
 †Velma Nunes

6:00 PM †Belen Martinez
 †Alvino Orozco, †Jose Oscar Arenas
 †Maria Cruz y †Gela Franco

7:30 PM Novena de Nossa Senhora de Fatima

FRIDAY/VIERNES SEPTEMBER 30TH

8:00 AM †Catalina Guzman & †Antonio Reyes
 †Rosa & †Ernesto DeMartini
 †Olga D. Morais

6:00 PM †Pilar Gonzalez, †Adolfo Solorio
 †Randy de la Rosa, †Jesus Jimenez
 †Julia Pantoja

7:30 PM Novena de Nossa Senhora de Fatima

SATURDAY/ SABADO OCTOBER 1ST

8:00 AM Spc'l Int. of Michael & Patricia Buck
 †Leonard Ward, †Amabile DeMartini

4:30 PM †Andres Gomez, †Elaine Luis, †Louie Alameda

6:00 PM †Salvador Tafolla, †Andres Emanuel Revuelta
 †Luz Hernandez, †Maria Aguilar
 †Maria del Rosario Jimenez, †Alba Molina

7:30 PM Novena de Nossa Senhora de Fatima

SUNDAY/DOMINGO OCTOBER 2ND

7:00 AM †Hilton Menard †Luzviminda Ninalga

7:30 AM †Filiberto Mendoza Chavez, †Ivan Garcia

8:30 AM †Joe Duarte
 †Emilio & †Lieta Crovo

10:00 AM Int. Espc'l por Antonio Tafolla y Esperanza Aguilar
 †Rafael Romo, †Teresa y †Eduardo Aguilar
 †Carlos Manuel Martines Ourique

†Tarino Tejeda, †Alfonso y †Maria Irigoyen

11:45 AM Festa de Nossa Senhora de Fatima

1:30 PM For our Sacred Heart Community

5:00 PM †Alvino Orozco
 †Humberto Tello
 Por todas las Almas del Purgatorio
 †Dimas Alvarez

6:30 PM †Antonio Silveira
 †Teodoro Cardoso
 †Paciencia and †Wilfredo Pascual
 †Jeniffer Pascual



September 25, 2022

TWENTY-SIXTH Sunday in Ordinary Time

PASTOR'S MESSAGE

Many parishioners are interested to know about the progress of the Church bathrooms. They are mostly on schedule but there have been a couple of minor glitches. These glitches mostly involve work that was done years ago that needed correction. At this point, the bathrooms should be complete around Thanksgiving. Inspections by the city could take us well into December but that is hard to predict. Everyone looks forward to the completion of the sparkling new bathrooms.

One important aspect of the new bathrooms will be safety. Unlike the old bathrooms, these bathrooms will be accessible only from inside the Church. Parishioners will be able to use them with less concern for personal safety.

We are grateful to everyone who gives to the support of Sacred Heart Church and its projects. Having been discussed for many years, you made this project possible for our Parish. Faithfully, Fr. Patrick Walker

MENSAJE DEL PÁRROCO

Muchos feligreses están interesados en saber sobre el progreso de los baños de la Iglesia. Estamos dentro de la agenda establecida, pero ha habido un par de fallas menores. Estas fallas en su mayoría involucran trabajos que se realizaron hace años y que necesitaban corrección. A esta fecha los baños deberían estar casi completos cerca del Día de Acción de Gracias. Las inspecciones de la ciudad podrían llevarnos hasta entrado diciembre, pero eso es difícil de predecir. Todos esperan con ansias la finalización de los baños nuevos.

Un aspecto importante de los nuevos baños será la seguridad. A diferencia de los baños antiguos, estos baños serán accesibles sólo desde la Iglesia. Los feligreses podrán usarlos con menos preocupación por su seguridad personal.

Estamos agradecidos con todos los que han apoyado a la Iglesia del Sagrado Corazón y sus proyectos. Ustedes hicieron posible este proyecto que se ha discutido durante muchos años para nuestra Parroquia.

Fielmente, Padre Patrick Walker

MENSAGEM DO PASTOR

Muitos paroquianos estão interessados em saber sobre o andamento dos banheiros da Igreja. Eles estão principalmente como programado, mas houve algumas pequenas falhas. Essas falhas envolvem principalmente trabalhos feitos anos atrás que precisavam de correção. Neste ponto, os banheiros devem estar completos por volta do Dia de Ação de Graças. As inspeções da cidade podem nos levar até dezembro, mas isso é difícil de prever. Todos estão ansiosos para a conclusão dos novos banheiros.

Um aspecto importante dos novos banheiros será a segurança. Ao contrário das casas de banho antigas, estas casas de banho serão acessíveis apenas a partir da Igreja. Os paroquianos poderão usá-los com menos preocupação com a segurança pessoal.

Agradecemos a todos que apoiam a Igreja do Sagrado Coração e seus projetos. Depois de muitos anos de discussão, vocês tornaram este projeto possível para nossa Paróquia.

Fielmente, Pe. Patrick Walker

Lying at his door was a
poor man named Lazarus.

Luke 16:20

SUNDAY COLLECTION / **OFRENDA DOMINICAL** / **COLECTA DO DOMINGO**

In order to reach our offertory annual budgeted income for the 2022/2023 fiscal year, we have determined our weekly Sunday goal to be **\$21,490.00**. We ask that you please reconsider your weekly donation so that we can reach our goal in closing out the fiscal year. **Thank you for your generosity.**

*Para alcanzar nuestro ingreso presupuestario anual para el año fiscal 2022/2023, hemos determinado que nuestra meta semanal del domingo será de **\$21,490.00**. Le pedimos que reconsidere su donación semanal para que podamos alcanzar nuestra meta al cerrar el año fiscal. **Gracias por tu generosidad.***

Para alcançar o nosso anual orçado do ofertório para o ano fiscal de 2022/2023, determinamos que nossa meta semanal de domingo seja de **\$21,490.00**. Pedimos que reconsidere sua doação semanal para que podemos alcançar nossa meta de fechar o ano fiscal. **Obrigado pela sua generosidade.**

September 18, 2022

Offertory was:	\$ 14,493.62
On line Offering was:	\$ 2,383.50
Total:	\$ 16,877.12

Second Collection amount for Catholic Charities was: \$2,725.82



Today's second collection is for Bishop Ministry Appeal.

La segunda colecta de hoy es para la Solicitud Ministerial del Obispo.

A segunda coleta de hoje é para o Ministério do Bispo.

We will have a second collection next week for Respect Life.

Habrá una segunda colecta la próxima semana para Respeto a la Vida.

Teremos uma segunda coleta na próxima semana para Respeitar a Vida.

Thank You!

We wish to **thank all of you** who are giving during these difficult times. We want our Parish to be here after all this is over, our expenses continue to grow.

We are live-streaming masses and offering them on Facebook to keep our faith and love for Jesus Christ growing and to strengthen us. If you can spare a Sunday donation to our Church you may do so in four different ways:

1. Sign up for on-line giving by visiting our website (www.shparish.net)
2. Simply drop off your donation at the office mail slot located to the right of the office entrance at 1301 Cooper Ave.
3. Mail your donation to 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380
4. Make a donation using Venmo (SHCTurlock)

We would be most grateful for your support.

¡Gracias!

Queremos agradecer a todos los que siguen dando sus donaciones durante estos tiempos difíciles. Queremos que nuestra parroquia esté aquí después de que todo esto pase, porque nuestros gastos continúan creciendo. Estamos transmitiendo Misas en vivo en Facebook para que nuestra fe y amor por Jesucristo sigan creciendo y fortaleciéndonos. Si puede dar una donación dominical a nuestra Iglesia, lo puede hacer de cuatro maneras diferentes:

1. *Regístrese para dar donaciones en línea visitando nuestro sitio web (www.shparish.net)*
2. *Simplemente deje su donación en el buzón de correo de la oficina, ubicado a la derecha de la entrada de la oficina en 1301 Cooper Ave.*
3. *Envíe su donación por correo a: 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380*
4. *Haga una donación con Venmo (SHCTurlock)*

Les agradecemos por su apoyo.

**Bishop's
Ministry
Appeal 2022**
*Solicitud
Ministerial del
Obispo 2022*
**Apelo para o
Ministério do
Bispo 2022**

Parish Goal:
Meta de la Parroquia:
Meta da Paróquia:
\$148,029.00

\$160,000
\$140,000
\$120,000
\$100,000
\$80,000
\$60,000
\$40,000
\$20,000

\$111,322.00

Thank you for your Support.
Gracias por su apoyo.
Muito obrigado pelo vosso apoio.

Thank You Gracias Obrigado

We wish to thank all those who have already given to this year's **Bishop Ministry Appeal**. We are still short of making our assigned goal to the Diocese. We kindly ask that you please continue to make payments on your pledged amount. It's still not too late to make a onetime donation to the Appeal. These much needed funds help our Diocese continue to support the education of our Seminarians (including three young men from our Turlock community), educating our catechists, providing support for priests' retreats, and many other programs and diocesan ministries. You may send your donation directly to the Diocese or drop it off in the Parish office. Thank you.

Deseamos agradecer a todos aquellos que ya han contribuido a la **Campaña del Ministerio del Obispo** de este año. Todavía estamos cortos en lograr nuestra meta asignada por la Diócesis. Le pedimos amablemente que continúe pagando la cantidad que prometió. Todavía puede hacer una donación a la Campaña. Estos fondos son muy necesarios ya que ayudan a nuestra Diócesis a continuar apoyando la educación de nuestros seminaristas (incluidos tres jóvenes de nuestra comunidad de Turlock), ayuda a la formación de nuestros catequistas, brinda apoyo para los sacerdotes jubilados y muchos otros programas y ministerios diocesanos. Puede enviar su donación directamente a la Diócesis o dejarla en la oficina parroquial. Gracias.

Queremos agradecer a todos aqueles que já deram para o **Apelo para o Ministério do Bispo** este ano. Ainda não cumprimos nosso objetivo designado à Diocese. Pedimos gentilmente que continuem a fazer pagamentos do valor prometido. Ainda não é tarde para fazer um donativo única para este programa. Esses fundos tão necessários ajudam nossa Diocese a continuar a apoiar a educação de nossos seminaristas (incluindo três jovens de nossa comunidade de Turlock), educando nossas catequistas, fornecendo apoio para retiros para padres e muitos outros programas e ministérios diocesanos. Podem enviar seu donativo diretamente para a Diocese ou deixá-lo no escritório da Paróquia. Obrigado.



**Prayer Shawl
Ministry**
The Prayer Shawl Ministry meets on the second Monday of each month at 9:15am for knitting, crochet and fellowship. We meet in the St. Vincent Center, 651 Rose Ave., across from the gym. We'd love to have you join us.

If you or a loved one would like a prayer shawl, please call the parish office 209-634-8578 to arrange for one.

Si usted o un ser querido le gustaría un manto de oración, por favor llame a la oficina 209-634-8578 para obtener uno.

Se vós ou algum familiar deseja um cobertor de oração ligue para o escritório da paróquia 209-634-8578 para obter um.

WEDDING BANNS /AMONESTACIONES

*List of couples who will unite in
matrimony in our parish.*

*Lista de parejas que van a contraer matrimonio en los
próximos meses aquí o en México.*

Jose Adair Miranda & Daisy Perez

Jose Luis Muñoz & Alyssa Marie Ruiz

Eduardo Ortega Cervantes & Priscila Gutierrez

William Snow & Ingrid Marie Kiehl

Edward Freitas & Kimberly Carmo

Antonio Moreno & Ariana Canela

David Lopez Tapia & Melina Medina Lopez

Leopoldo Perez Jr. & Vanessa Silveira Maciel

Noel Valladares & Mayra Zavala

Marcos Alberto Ramirez & Norma Maria Mejia

BENFEITORES DA HORA CATÓLICA

Semana de 26 de Setembro a 2 de Outubro

P.O. Box 1966 Turlock, CA 95381

Arthur e Tina Silva e Dean Silva

Maria Garcia

Bautista Vieira

Joe e Alfredina Sousa

Teresa Mendes e filho

Laura Pereira

Manuel Pereira

Maria Espinola

Madalena Vieira

Maria Borges

João Borba

Crows Landing

Turlock

San Jose

Turlock

Newman

Hilmar

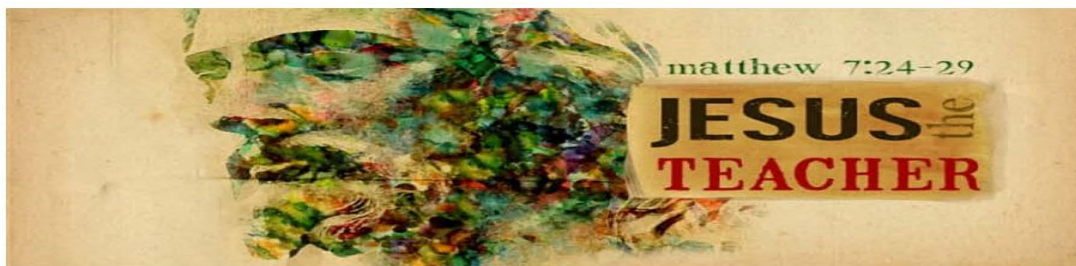
Merced

Turlock

Los Banos

Turlock

Ceres



CSI - Bible Study

Catholic Scripture Investigation

- What?** Investigate and Reflect
on Sunday Scripture readings.
- Where?** Knights of Columbus Hall (1030 East Ave)
- When?** Wednesday nights 7:00PM to 8:30PM
September 14 to November 16, 2022
- Who?** Inquiring Souls (ages 18 - ???)
- Why?** Make time to grow in Knowledge and Faith;
Rejoice and build fellowship with our parish family;
(your reason here)
- How?** Call or text Fatima: 209 538-4713,
or Lynne 209 988-9078

Please keep the following people in your prayers and thoughts:/

Recuerde en sus oraciones a: / Por favor, mantenha as seguintes pessoas em suas orações e pensamentos:

Agnes Land	Guillermo Arturo Lopez	Lucia Costa	Osvaldo Ibarra, Jr.
Albert Garcia	Ida Ortega	Luciano Terra	Pedro Zamora
Alberta Garcia	Isalino Santos	Luis Yanez	Petra Escobar
Anne Abruzzini	Isilda Pacheco	Madalena Vieira	Randal Gerard Montenegro
Angelina Castro	Ilian E. Singh	Magnolia Inez Cardenas	Realynn Blair
Antonio Dutra	Ivan Chavez Vazquez	Marcelino & Connie Gonsalves	Riky Rocha
Arthur Silva	Jazmin Francis	Maria Barros	Rita Yonan
Arturo Garcia	Jonathon Teymourazof	Maria Dutra	Rob Cantrell
Arturo Romero Sr.	Jorge Gonzalez	Maria Gomes	Robert A. France
Belinda Piña	Josefina Mendoza Perez	Maria Goulart	Robert J. France
Bernardo Gamino Moreno	Jose Garcia Paniagua	Maria Naranjo	Roberta Mendoza
Bobby Moules	Jose Sousa	Maria Santos	Rosa Blanco
Carolina Sousa	Jose Salgado Mota	Maria Soares	Rosalina Mouro
Cirenica Garcia	Joshua Newman	Maria Sousa	Rosemary Pimentel
Cisco Angeles	Jason Pineda	Mariazinha Silva	Roy Buckner
Cristina da Silva	Juan Garcia Paniagua	Marlen Azevedo	Sheila Ramirez
Curtis Rangel	Julie Anderson	Mary Mendes	Taylor Holt
Diane Aguiar	Kaylee Gutierrez	Manuel Hurtado	Victor Gonzalez, Jr.
Elia Lucrecia Zapien	Ken Whitehill	Miguel Coronado Vazquez	Victor Rodriguez
Elizabeth Aguilar	Kevin Farinha	Nelda Mendonça	Victoria Escobar
Emilio Mendoza Perez	Laurinha De Melo	Nena Hurtado	Violet Kenney
George Gonzalez	Lewis Gonzalez	Ophelia Rangel	
Gilberto Emanuel Gomez	Lois Fialho	Orgelia Cardenas	

Let us pray especially for those in the hospital this week, for those homebound and all those affected by COVID 19.

Oremos por todos los enfermos del hospital, por todos los ancianos de los asilos y por todos afectados por el COVID 19.

Oremos especialmente por aqueles no hospital esta semana e por aqueles que estão em casa. Todos aqueles afetados por COVID 19.



SACRED HEART CHURCH FESTIVAL 2022 REUNITE REJOICE & CELEBRATE

Reunirnos, Alegrarnos y Celebrar
Reunir-se, Alegrar-se e Celebrar

Friday: October 28th
Bingo night doors open at 5pm.
Time: 6-10pm (Gym)

Saturday: October 29th
Time: 4-9pm (School Playground)

Sunday: October 30th
Time: 8am-7:15pm
10am Outside Community Mass
(School playground)

Sacred Heart Church Celebrating 50 Years

Mass Time Change **Cambio de Horario de Misa** **Hora da Missa alterado**

Saturday, October 1st

4:30 PM English Mass
6:00 PM Misa en Español
7:70 PM Missa em Português

Sunday, October 2nd

8:30 AM English Mass
10:00 AM Misa en Español
11:45 AM Missa em Português



Our Lady of Fátima Celebration

The Sunday, Festa Mass of Our Lady of Fátima Turlock, has the honor to be presided by Most Reverend Myron J. Cotta, Bishop of the Diocese of Stockton.

The preparation of the Novena will be by Reverend Davide Jesus Barcelos, São Miguel, Açores. Confessions will be heard throughout the week at 7:00 - 7:30 pm.

Festa de Nossa Senhora de Fátima

O Domingo, Festa da Missa de Nossa Senhora de Fátima Turlock, tem a honra de ser presidido pelo Reverendo Myron J. Cotta, Bispo da Diocese de Stockton.

A preparação da Novena será do reverendo Davide Jesus Barcelos, São Miguel, Açores. As confissões serão ouvidas ao longo da semana, das 7:00 pm às 7:30 pm.

Monday, September 26 Thru Wednesday, September 28	7:30 pm	Recitation of Rosary and Mass.	De Segunda-feira, 26 de Setembro a Quarta, 28 de Setembro	7:30 pm	Recitação do Terço e missa com pregação.
Thursday, September 29	7:30 pm	Recitation of Rosary and Mass with anointing of the sick.	Quinta-feira, 29 de Setembro	7:30 pm	Recitação do Terço e missa com pregação e Unção dos Enfermos.
Friday, September 30	7:30 pm	Recitation of Rosary and Mass honoring Living and Deceased Past Presidents.	Sexta - feira, 30 de Setembro	7:30 pm	Recitação do Terço e missa com pregação homenageando Viver e Ex-presidentes falecidos.
	9:00 pm	Grand Night of Traditional Fados with David de Melo from the East Coast, Samantha Pacheco and George Costa, accompanied by Chico Avila, Manuel Escobar, Bob Koch.		9:00 pm	Grande noite de fados tradicionais com David de Melo da Costa Leste, Samantha Pacheco e George Costa, acompanhados por Chico Avila, Manuel Escobar, Bob Koch.
Saturday, October 1 The recitation of the Rosary	7:30 pm	Mass followed by candlelight procession with statue of Our Lady of Fátima and Refreshments will be served following the procession with dancing with music provided by Chico Avila.	Sabado, 1 de Outubro	7:30 pm	Missa com pregação. Seguindo-se procissão de velas com imagem de Nossa Senhora de Fátima e recitação do Terço. Os refrescos serão servidos após a procissão com entretenimento fornecido por Chico Avila.
Sunday, October 2	11:45 am	Mass followed by procession honoring Our Lady of Fátima. A Barbeque chicken lunch will be served to all present. Auction of gifts.	Domingo, 2 de Outubro	11:45 am	Missa Solene. Seguindo-se procissão. Almoço de "Galinha de Churrasco" a todos os presentes. Arrematações dos animais e ofertas.
	6 to 8 pm	Entertainment and dancing with music provided by David de Melo from East Coast with special appearance by Vavo Brito.		6 to 8 pm	Entretenimento e dança com música fornecida por David de Melo da Costa Leste e Vavo Brito.



Thank you!

Thank you to Our Lady of Fatima Society for donating our beautiful celebrant chair and 4 side chairs. We sincerely appreciate your generosity of the many projects you have done for our Church through your hard labor in honor of Our Blessed Mother.

Gracias!

Gracias a la Sociedad de Nuestra Señora de Fátima por donar nuestra hermosa silla del celebrante y 4 sillas laterales. Agradecemos sinceramente su generosidad por los muchos proyectos que han realizado para nuestra Iglesia a través de su arduo trabajo en honor a Nuestra Santísima Madre.

Obrigado!

Obrigado à Sociedade de Nossa Senhora de Fátima pela doação da nossa linda cadeira do celebrante e quatro cadeiras laterais. Agradecemos sinceramente vossa generosidade nos muitos projetos que têm feito para nossa Igreja através de vosso trabalho árduo em honra de Nossa Mãe Santíssima.

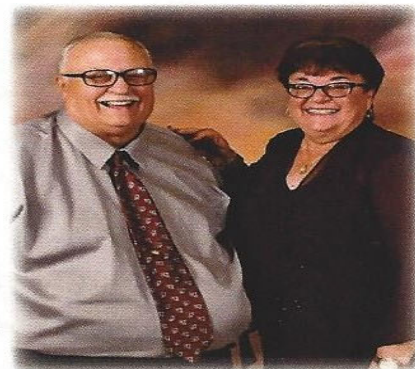


President's Message

Our Lady of Fátima Society would like to invite the community to participate in our festa honoring Our Lady of Fátima. We also would like to take this opportunity to thank you for all of your generous donations in honor of Our Lady of Fátima. Without your support, this celebration would not be possible. May the prayers and blessings of Our Lady of Fátima be present with you, your family, and all first responders.

Our Lady of Fátima - Pray For Us

A Sociedade de Nossa Senhora de Fátima gostaria de convidar todo a nossa comunidade a participar na festa honrando Nossa Senhora de Fátima. Também gostaríamos de aproveitar esta oportunidade para agradecer a todos nossos apoiantes pelos seus donativos generosos a favor de Nossa Senhora de Fátima. Sem o seu apoio financeiro esta festa não seria possível. Que as preces e bênçãos de Nossa Senhora de Fátima estejam sempre convosco, vossas famílias e todo os socorristas. Nossa Senhora de Fátima - Rogai Por Nos



Rainhas e Aias 2022 - 2023

Rainha Grande Alexandria Pereira

Filha de
Richard e Maureen Pereira

Aias:

Kaytlin Cunha

Filha de
Martin e Melissa Cunha

Katarina Louis

Filha de
Jerry e Katherine Louis



Rainha Pequena McKinley Sousa

Filha de
Scott e Veronica Sousa

Aias:

Chloe Domingues

Filha de
Jonathan e Stephanie Domingues

Allison Benevides

Filha de
Gabriel e Eduarda Hernandez



Rainha e Aias 2021

Rainha Grande Lillian Agueda

Filha de
Tony e Diane Agueda

Aias:

Khloe Alberto
Filha de
Brian e Kristen Alberto
Emily Duval
Filha de
Melissa Duval

Committee 2022

Pastor of Sacred Heart Church - Rev. J. Patrick Walker

President - Dan e Noel Pereira

Vice President - Claudia Parreira

Secretary - Mary Lima

Treasurer - Mary Lou Costa

Membership Secretary - Maria Goulart

Sacred Heart Church
1301 Cooper Ave
Turlock, Ca 95380
209.634.8578

All novenas and masses will be transmitted via KLBS 1330 AM Portuguese Radio, offered by Arthur, Tina and Dean Silva in thanksgiving for graces received, and in memory of the deceased members of their families. Todas as novenas e missa serão transmitidas pela Rádio Portuguesa KLBS 1330 AM estão sendo oferecidas por Artur, Tina e Dean Silva em agradecimento por graças recebidas, e em memoria dos falecidos da suas familias.

Programs & Tickets donated by:



Manuel H. Pires
RICO, PFITZER, PIRES
& ASSOCIATES INSURANCE AGENCY, INC.
209.854.2000



Daniel Maciel
Atlantic Realty
209.668.0501



Vote "No" On Prop 1

Misleading. Expensive. Unnecessary.

VOTE "NO" ON PROPOSITION 1

Proposition 1 is a worst-case scenario for abortion in California. It is an expensive and misleading ballot measure that allows unlimited late-term abortions – for any reason, at any time, even moments before birth, paid for by tax dollars.

Prop 1 isn't needed. Sadly, California already has some of the most permissive abortion laws in the nation that would remain in effect without the amendment, including our current limit on late-term abortions that are permitted only for the life and health of the mother. Prop 1 destroys this common-sense limit.

California does not limit state spending on abortion, and with thousands more traveling from other states, the cost will be in the hundreds of millions. Don't hand lawmakers a blank check to pay for abortions, and don't let them make California an "abortion sanctuary."

To learn more, visit www.CAcatholic.org/Prop1

Pray for the Defeat of Proposition 1 and to End Abortion

As we enter Respect Life Month, the bishops of California are inviting all Catholics to engage in prayer and fasting to end abortion and for an outpouring of the Holy Spirit to form the minds and hearts of California citizens to defeat Prop 1. With that in mind, our bishops are hosting a Novena to Our Lady of the Holy Rosary to Defeat Proposition 1 from September 29 to October 7—see the Novena flyer and visit www.CAcatholic.org/Prop1 for the daily video messages. At the same time, please join our interfaith friends of 40 Days for Life from September 28 to November 6 for their annual campaign to end abortion: www.40daysforlife.com.



Vote "No" A LA PROPOSICIÓN 1

Engañosa. Costosa. Innecesaria.

VOTE "NO" A LA PROPOSICIÓN 1

La Proposición 1 es el peor de los casos para el aborto en California. Es una medida electoral costosa y engañosa que permite abortos tardíos sin límites – por cualquier motivo, en cualquier momento, incluso momentos antes del nacimiento – a expensas de los contribuyentes.

La Proposición 1 no es necesaria. Lamentablemente, California ya cuenta con políticas de aborto entre las más permisivas del país que seguirían en efecto sin la enmienda, incluso con sus límites importantes para el aborto tardío, que se permite por la vida y la salud de la madre. La Proposición 1 derriba estos límites de sentido común.

California no limita el gasto estatal en aborto, y con miles viajando desde otros estados para procurar un aborto tardío, el costo será de cientos de millones. No entregue a los legisladores un cheque en blanco para pagar los abortos y no permita que hagan de California un "santuario del aborto".

Para obtener más información, visite a www.CAcatholic.org/Prop1

Ore por la derrota de la Proposición 1 y para terminar con el aborto

Al entrar al Mes de Respeto a la Vida, los obispos de California están invitando a todos los católicos a orar y ayunar para terminar con el aborto y por un derramamiento del Espíritu Santo para abrir las mentes y los corazones de nuestros ciudadanos para derrotar la Prop 1. Con ese propósito, están ofreciendo una Novena a Nuestra Señora del Santo Rosario para Derrotar la Proposición 1 del 29 de septiembre al 7 de octubre—ver el volante de la Novena y visite a www.CAcatholic.org/Prop1 para mirar los videomensajes diarios. A la vez, están invitados a unirse con nuestros amigos interreligiosos de 40 Días por la Vida del 28 de septiembre al 6 de noviembre en su campaña anual para terminar con el aborto: www.40daysforlife.com.



OCTOBER 7, 6:30PM FAMILY ROSARY RALLY ST. JOSEPH'S CATHOLIC CHURCH - MODESTO

IN HONOR OF THE FEAST OF OUR LADY OF THE ROSARY MASS AT 5:45 WITH TALKS AND ACTIVITIES AFTER



Patricia Sandoval

An international pro-life and chastity speaker who has traveled around the world sharing the story of her three abortions, working behind the hidden doors of Planned Parenthood. Her story is a testament to the saving love and mercy of Jesus Christ. You won't want to miss it!



Multilingual Rosary

Join us in praying for the Blessed Mother's intercession to crush the head of the Evil One's Proposition and learn how you can take urgent action to help!



Music, Food, Child Care

We will have live music, taco trucks, and child care for the children while you listen to why this state proposition is so extreme.



Vote "No" On Prop 1

Misleading. Expensive. Unnecessary.

Stjmod.com for details



1813 Oakdale Road, Modesto



EL 7 DE OCTUBRE, 6:30PM UNA MOVILIZACIÓN FAMILIAR DEL ROSARIO ST. JOSEPH'S CATHOLIC CHURCH - MODESTO

EN HONOR DE LA FIESTA DE NUESTRA SEÑORA DEL SANTO ROSARIO MISA A LAS 5:45 CON ORADORES Y ACTIVIDADES DESPUÉS



Patricia Sandoval

Una oradora conocida al nivel internacional quien ha viajado por el mundo entero compartiendo su historia de haber tenido tres abortos y trabajado tras las puertas cerradas de Planned Parenthood. Su historia conmovedora es un testimonio de la misericordia salvífica de Jesucristo. ¡No pierda esta oportunidad!



Rosario Multilingüe

¡Acompáñanos a orar por la intercesión de la Santísima Virgen María para aplastar la cabeza de esta proposición del malvado y venga a aprender cómo Usted también puede tomar las acciones necesarias para ayudar a derrotarla!



Música, Comida, Cuidado de Niños

Además tendremos música en vivo, loncheras, y cuidado de niños para que pueda escuchar por qué esta proposición es tan extrema.



Vote "No" A LA PROPOSICIÓN 1

Engañosa. Costosa. Innecesaria.

Stjmod.com para más detalles



1813 Oakdale Road, Modesto

Pope's Intentions

Join us in prayer for the intentions entrusted to us by Pope Francis. For October 2022, we will join the Holy Father in prayer for:

For a Church open to everyone

We pray for the Church; ever faithful to, and courageous in preaching the Gospel, may the Church be a community of solidarity, fraternity and welcome, always living in an atmosphere of synodality.

Offering Prayer

God, our Father, I offer You my day. I offer You my prayers, thoughts, words, actions, joys, and sufferings in union with Your Son Jesus' Heart, who continues to offer Himself in the Eucharist for the salvation of the world. May the Holy Spirit, who guided Jesus, be my guide and my strength today so that I may witness to Your love. With Mary, the mother of our Lord and of the Church, I pray especially for this month's intentions as proposed by the Holy Father. Amen

Traditional Daily Offering of the Apostleship of Prayer

O Jesus, through the Immaculate Heart of Mary, I offer You my prayers, works, joys, and sufferings of this day in union with the Holy Sacrifice of the Mass throughout the world. I offer them for all the intentions of Your Sacred Heart: the salvation of souls, reparation for sin, and the reunion of all Christians. I offer them for the intentions of our bishops and of all Apostles of Prayer, and in particular for those recommended by our Holy Father this month.

Saint Michael Prayer

St. Archangel, defend us in battle. Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who wander through the world for the ruin of souls. **Amen.**



Intenciones del Papa

Únete a nosotros en oración por las intenciones que nos son confiadas por el Papa Francisco. En el mes de Octubre del 2022, nos uniremos al Santo Padre en la oración por:

Por una Iglesia abierta a todos

Recemos para que la Iglesia, fiel al Evangelio y valiente en su anuncio, viva cada vez más la sinodalidad y sea un lugar de solidaridad, fraternidad y acogida.

Oración de Ofrecimiento diario

Dios, Padre nuestro, yo te ofrezco toda mi jornada, mis oraciones, pensamientos, afectos y deseos, palabras, obras, alegrías y sufrimientos, en unión con el Corazón de tu Hijo Jesucristo que sigue ofreciéndose a Ti en la Eucaristía para la salvación del mundo. Que el Espíritu Santo, que guio a Jesús, sea mi guía y mi fuerza en este día para que pueda ser testigo de tu amor. Con María, la madre del Señor y de la Iglesia, pido especialmente por las intenciones del Papa y de nuestros obispos para este mes. Amén

La Oración de Ofrecimiento diario del Apostolado de la Oración

Ven, Espíritu Santo, inflama nuestro Corazón en las ansias redentoras del Corazón de Cristo, para que ofrezcamos de veras nuestras personas y obras, en unión con El, por la redención del mundo, Señor mío, y Dios mío Jesucristo: Por el Corazón Inmaculado de María me consagro a Tu Corazón, y me ofrezco Contigo al Padre en Tu santo sacrificio del altar, con mi oración y mi trabajo, y para que venga a nosotros Tu Reino. Te pido en especial: por el Papa y sus intenciones, por nuestro Obispo y sus intenciones, por nuestro Párroco y sus intenciones.

Intenções do Papa

Junta-se a nós, em oração pelas intenções que nos foi confiada pelo Papa Francisco. Para Outubro de 2022, junte-se a o Santo Papa em oração para:

Por uma Igreja aberta a todos

Rezemos para que a Igreja, fiel ao Evangelho e corajosa no anúncio, seja um lugar de solidariedade, de fraternidade e de acolhimento, vivendo cada vez mais a sinodalidade.

Oferecendo Oração Diária

Deus, meu Pai, ofereço-Te todo o meu dia, as minhas orações, os meus pensamentos, sentimentos e desejos, as minhas palavras e obras, as minhas alegrias e os meus sofrimentos, em união com o Coração do teu Filho Jesus Cristo, que continuamente se oferece na Eucaristia para a salvação do mundo. Que o Espírito Santo, que guiou Jesus, seja o meu guia e a minha força neste dia, para que eu seja testemunha do teu amor. Com Maria, a mãe do Senhor e da Igreja, peço especialmente pelas intenções do Papa para este mês. Amém

Oferta diária tradicional do

Apostolado da Oração Ó Jesus, através do Coração Imaculado de Maria, eu Vos ofereço as minhas orações, trabalhos, alegrias e sofrimentos deste dia, em união com o Santo Sacrifício da Missa em todo o mundo. Eu oferecer-lhes por todas as intenções do Vosso Sagrado Coração: a salvação das almas, reparação pelo pecado, e a reunião de todos os Cristãos. Eu oferecê-los para as intenções dos nossos Bispos e de todos os Apóstolos de Oração, e em particular para aquelas recomendadas pelo Santo Padre, este mês.

Oración a San Miguel Arcángel,

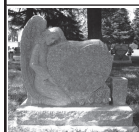
defiéndenos en la batalla. Sé nuestro amparo contra las perversidad y asechanzas del demonio. Reprímale Dios, pedimos suplicantes, y tu príncipe de la milicia celestial arroja al infierno con el divino poder a Satanás y a los otros espíritus malignos que andan dispersos por el mundo para la perdición de las almas.

Amén.



**Law Office of
Thomas P. Hogan**

Thomas P. Hogan Attorney at Law, CPA
Divorce | Custody | Tax | Bankruptcy | Estate Planning
o: (209) 492-9335 f: (209) 492-9356
tom@tomhoganlaw.com www.tomhoganlaw.com
1207 Thirteenth Street, Suite 1, Modesto, CA 95354



Turlock Monument Co.

Granite • Marble • Bronze
Serving All Memorial Parks

321 N. Soderquist Rd.

(Off W. Main) Turlock, CA 209.632.8111



247 North Broadway

Turlock, CA 95380

www.allenmortuary.com

Turlock's Only Family Owned Funeral Home

Sirviendo a Familias Catolicas

(209) 634-5829 • Fax: (209) 634-0665 • mike@allenmortuary.com



Since
1987

118 E. Monte Vista 634-9463



**Knights of
Columbus**

We support our parish

All good works we do are guided
by our 4 core principles

Charity • Unity • Fraternity • Patriotism

For more information or questions
about joining the Knights
call 209-404-3578

LDH COINS

208 E. Main St, Turlock, CA 95380

Buy & Sell
Appraisals Available
Tuesday- Saturday 10am-5pm
Lee Henderson
209-613-7590
LDH60@sbcglobal.net

Tina's

Hair Fashions by Tina

- Cut & blow dry
- Lightening
- Tint
- Frostings
- Permanents
- Make-up

*** Products ***
• Wella • Joico • ISO
• Redken • Matrix
• Paul Mitchell
(Corner W. Main)
& Crowslanding Rd.)

1236 W. Main St.
209-632-1379

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

**The Most Complete
Online National
Directory of
Catholic Parishes**

Gemperle Bros. Poultry Farms

10218
Lander Ave. 667-2651

Scott Atherton
General Manager



TURLOCK MEMORIAL PARK
— & FUNERAL HOME —
FD 1843 COA114

425 N. SODERQUIST RD., TURLOCK, CA 95380
Phone (209) 632-9111 Fax (209) 632-9119
www.turlockmemorialpark.com

Serving Catholic Families since 1876

Sacred Heart Thrift Shop

Used Clothing & Misc Goods
New & Used Religious Goods
1388 East Ave., Turlock
634-8780

ONE PARISH

Download Our Free App or Visit
<https://www.oneparish.com>

Grow in your faith,
find a Mass, and
connect with your
Catholic Community
with OneParish!

App Store Google play



Joe Dias Manager

Funeral Director

PROVIDING CATHOLIC SERVICE

License #FD504, FDR206

License #0707739

Tel (209) 634-4904

Fax (209) 634-4907

**Whitehurst
Norton & Dias
Funeral Service**
286 W. Main
Turlock, CA 95380



**Tower Health
& Wellness Center**

**Romeo Medical Clinic • Livewell
Orthopedics • Tower ENT
Tower Physical Therapy
Dr. Thiele • Dr. Patel
The Flawery
209.216.3400
www.tower-health.com**



**Toscana's
Ristorante**

American Cuisine with an Italian Twist!
We are open for breakfast,
lunch & dinner.
Monday-Saturday 8am-10pm
Sunday Brunch from 10am-3pm
209.216.3555
www.toscana.net



**Tower Surgery
Center**

A modern, multi-specialty,
state of the art facility.
We are the only surgery center in the
Valley to offer full hip, knee &
shoulder replacements.
209.216.3470
www.tower-surgery.com

B & B MFG. CO.

FABRICATION • MACHINE WORKS
INDUSTRIAL/AG SALES
410 So. Golden State Blvd.
632-0616



Memorial Park & Funeral Home
Cemetery Pre-Planning ...
a gift to those you love!
Installment plans available.

La Planificación Del Cementerio.
!Un regalo para los que usted mas ama!
Plan de pagos disponible.

Dignity
Jaime Sanchez

Pre Planning Advisor

C 209-857-2949

Jaime.Sanchez@Dignitymemorial.com

Lakewood Memorial Park

COA - 608 | 900 Santa Fe Ave. | Hughson, CA 95326

catholicmatch®
California



CatholicMatch.com/myCA

www.jspaluch.com



HEIDARI LAW GROUP PC
INJURY TRIAL LAWYERS
(Hablamos Español)

¿SE LASTIMO?

• Sin Licencia • Sin Aseguranza

• Sin Documentos Legales

No Tiene Dinero:

• ¿Para Un Doctor? • ¿Para Un Abogado?

No Hay Problema!

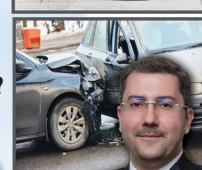
Nos enfocamos en accidentes de auto,
camion/Buses, Muerte Injusta, Uber y Lyft

**“Representación Agresiva,
Honesta y Precisa”**

Abogado Sam Ryan Heidari

833-225-5454

www.abogadosconexperiencia.com



Protecting **Seniors**
Nationwide

Medical Alert System

\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608



Gifts of Faith

Grow more deeply in your faith.

Catholic books and gifts for
the sacraments and more.

1700 McHenry Ave. Ste. 80

(In McHenry Village)

209-408-0728

Non-profit benefiting Mary Mother of God Mission Society

Bring this ad in for 10% discount



If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- ✓ Ambulance
- ✓ Police
- ✓ Fire
- ✓ Friends/Family

Solutions as Low as **\$19.95** a month

FREE Shipping

FREE Activation

NO Long Term Contracts



CALL NOW! 800.809.3352

MDMedAlert

Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA